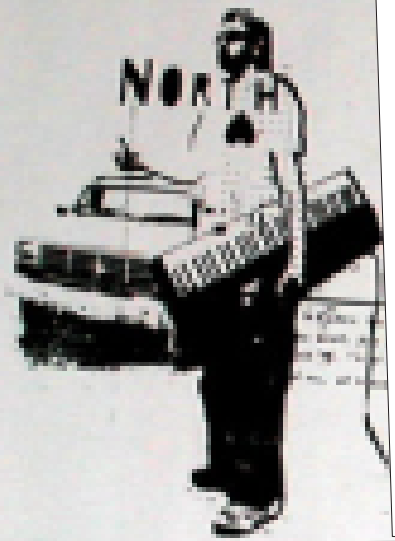
Kolektif Affinitas

//info: affinitas@riseup.net//
[081578007490]

Public Secrets

KAMI TIDAK MENGINGINKAN
KESEMPATAN KERJA YANG TOTAL
KAMI MENGINGINKAN
HIDUP YANG UTUH

Menjadi *avant-garde* berarti berjalan berbarengan dengan kenyataan (Internationale Situasionniste no. 8). Percaya atau tidak, sampai sekarang, kami masih terus mengutak-atik kenyataan dan mimpi-mimpi kami dalam satu kesempatan yang bersamaan. Bagi kami, kenyataan takkan berarti apa-apa tanpa mimpi-mimpi--yang membuat kita beda dengan robot--dan hal tersebut berlaku sebaliknya. Kenyataan dan mimpi adalah dua sisi dalam mata uang--saling memiliki keterkaitan dan bukannya saling menjatuhkan.



Dunia yang kita tinggali sekarang ini, adalah sebuah dunia yang menempatkan mimpi dan kenyataan pada tempat yang terpisah-pisah. Kenyataan, bagi logika umum, adalah saat anda serius melakukan sesuatu yang produktif, seperti kerja, misalnya. Sementara mimpi adalah sebuah kesenangan ketika anda telah lelah dengan pekerjaan-pekerjaan anda, dan dipersilahkan menghabiskan apa-apa yang anda punya di tempat yang telah disediakan oleh pasar. Dan saat anda tak punya apa-apa lagi, saatnya anda kembali pada kenyataan tersebut: menghabiskan waktu dan tenaga anda untuk dapat menikmati kembali mimpi yang indah tersebut.

Kerja dan/atau uang, adalah sesuatu yang telah menjelma menjadi semacam tuhan yang lain, sehingga apa-apa yang menganggap kerja dan/atau uang bukanlah apa-apa adalah sesuatu yang tidak realistik. Bagi kami sendiri, kerja adalah sebuah cara untuk memenuhi hidup, disamping banyak hal-hal lainnya yang kami lakukan untuk menghidupi hidup kami. Tapi ketika kerja tak lagi mengakomodir kreatifitas, mimpi, dan kesenangan kami, maka saatnya bagi kami untuk menghidupi hidup kami dengan cara yang lain.

★ ★ ★

Catatan Pembuka

KAMU TIDAK BISA MEMBELI
KEBAHAGIAAN



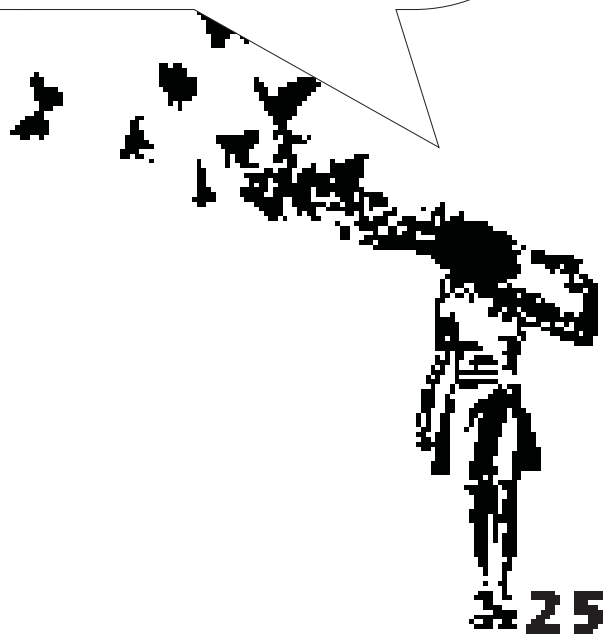
MARI REBUT
KEBAHAGIAAN

KETERANGAN:

1. Untuk sebuah eksaminasi yang lebih detil mengenai bagaimana masyarakat seperti itu dapat terjadi, taktiknya, dan analisa yang lebih dalam, baca The joy of revolution, buku dari Ken Knabb, Public Secrets.

2. Ketiga petani, Rene Riesel, Francis Roux, dan Jose Bove, ditunda hukumannya dan disuruh menebus denda kerugian sebanyak 100 000$ atas kerusakan pada pihak Novartis. Mereka tidak pernah berniat untuk menebusnya. Sementara itu isu ini telah diketahui secara luas dan menjadi perdebatan dan pemerintah Perancis merasa berkewajiban membentuk tim juri independen untuk menyelidiki kemungkinan resiko yang dapat disebabkan oleh Jagung rekayasa genetika tersebut. Untuk informasi yang lebih lanjut mengenai perkembangannya dapat kalian ketahui disini: Confédération Paysanne, 81 Avenue de la République, 93170 Bagnolet, France (http://www.confederationpaysanne.fr/).

Seluruh bagian dari tulisan ini keluar pada bulan Januari-Maret tahun 1998. Selain tulisan dari *Bureau Of Public Secrets*, semua teks ini yang ada di sini berasal dari Paris. Terima kasih untuk Luc Mercier, orang yang menyediakan hampir semua bagian dari teks dan informasinya. Diterjemahkan dari bahasa Perancis ke Inggris oleh Ken Knabb. Dari bahasa Inggris ke Bahasa Indonesia diterjemahkan oleh RayKolektif Libertania, Balikpapan Kaltim. 2005.





Newsletter ini bukan murni pemikiran kami. Alasan kami mendistribusikannya adalah karena ada kesamaan visi dan misi, juga realita dan mimpi, yang hendak kami raih dalam kehidupan sekarang. *Newsletter* ini bukanlah sebuah print biru atau semacam panduan dogmatis menuju perubahan yang mendasar dalam hidup. Ini hanyalah semacam *sharing* pengetahuan untuk menuju hidup yang lebih meriah*:* menghidupkan mimpi dan memimpikan hidup pada saat yang bersamaan. Anda berhak untuk menerimanya atau bahkan menolaknya secara mentah-mentah. Tapi setidaknya, bagi kami, *newsletter* ini adalah semacam inspirasi dan komunikasi kami dengan orang-orang di sekitar kami, termasuk anda. Kami membuka ruang-ruang untuk kritik, saran, dan diskusi mengenai isi *newsletter* ini, atau mengenai apapun yang sekiranya menarik bagi anda dan bagi kami (hey, kami bukan tipikal aktifis yang hanya tertarik pada hal-hal yang berbau politik dan melupakan segala kesenangan lainnya). Gugatan dan sanggahan juga kami terima, semenjak kami sadar bahwa kitalah pemilik dan pengolah ide-ide, dan bukan kita yang dijadikan objek (dimiliki) oleh ide-ide.

Selamat membaca, merenung, dan membenturkannya pada realita anda.



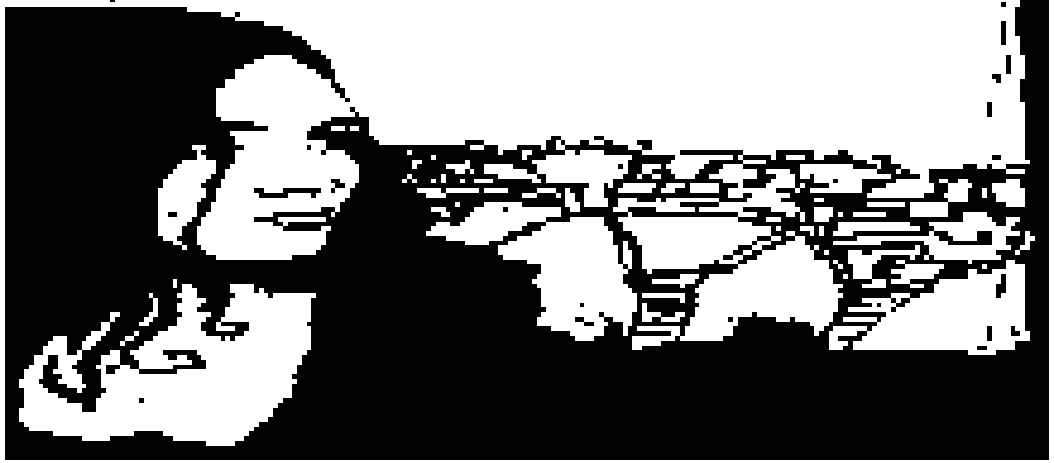
Partisipan kolektif Affinitas
[optimis_tragis]
Januari 2006

Kami Tidak Menginginkan Kesempatan Kerja Yang Total

Kami Menginginkan Hidup Yang Utuh!

Apabila sebuah keluarga mendapatkan sebuah mesin cuci, kamu tidak akan mendengar ocehan salah satu anggota keluarga yang sebelumnya mencuci baju dengan menggunakan tangan, mengeluh kalau mesin cuci tersebut membuat mereka "tidak bekerja lagi". Namun cukup aneh, apabila perkembangan yang sama terjadi pada skala dan lingkup sosial yang lebih luas, masalah seperti ini dilihat sebagai sebuah problematika yang cukup serius, "pengangguran" misalnya, yang hanya dapat dituntaskan dengan membuka lapangan-lapangan kerja baru untuk dapat merekrut tenaga-tenaga kerja yang menganggur.

Solusi untuk memperluas kesempatan kerja dengan mengimplementasikan sebuah pekan kerja yang lebih pendek memang tampak menyelesaikan masalah secara lebih rasional. Namun solusi seperti ini tidak menyentuh irasionalitas mendasar dari sebuah sistem sosial yang didasari oleh hubungan-hubungan pasar. Dengan hanya bereaksi pada salah satu manifestasi dari irasionalitas (fakta bahwa banyak orang bekerja seharian dan yang lainnya menganggur) secara bersamaan cenderung memperkuat ilusi bahwa bentuk kerja sekarang adalah sesuatu yang penting dan normal, seperti jika satu pokok masalah yang secara aneh tidak dilihat setara, yang membuat absurditas dari sembilan puluh persen pekerjaan yang ada tidak tersentuh.





Kita semua telah mempelajari sejarah. Kami tidak menginginkan negara ini--negara indah yang menjamin kebebasan berekspresi, kesejahteraan, waktu luang, dan program olah raga di acara tv untuk masyarakatnya--diserahkan kepada kaum proletar pemabuk yang buta huruf. Karena itu dengan segala kebijaksanaan dan juga untuk keamanan semua, kami memutuskan untuk menawarkan pekerjaan pada ratusan ribu anak muda sebagai pembantu polisi, penjaga *part-time*, pengganti pemeriksa tiket, atau informer magang.

Teruslah untuk menggantungkan nasib kalian kepada kami. Dan jangan pergi ke universitas Jussieu, karena hal itu tidak akan menyelesaikan apapun selain hanya merugikan diri kalian sendiri. Seperti yang kalian tahu, keinginan kalian adalah keinginan kami juga.

PEMERINTAHMU

cara terbaik untuk
menghapuskan pengangguran
adalah dengan
menghapuskan kerja
dan uang
yang berkaitan dengannya



Di dalam suatu masyarakat yang sehat, penghapusan seluruh pekerjaan absurd ini (bukan hanya para produsen atau pasar yang menggelikan dan komoditas-komoditas tidak berguna tersebut, tapi ruang lingkup yang luas dari elemen-elemen yang secara langsung maupun tidak langsung terlibat dalam mendukung dan melindungi seluruh sistem komoditi) akan mereduksi tugas-tugas yang benar-benar penting sampai ke level yang terendah (mungkin kurang dari 10 jam tiap minggunya) hingga tugas semacam ini akan dapat dikerjakan secara lebih mudah, sukarela dan kooperatif, selanjutnya menghapuskan kebutuhan kita akan keberadaan aparatus-aparatus insentif ekonomi dan penyelenggaraan negara.[1]

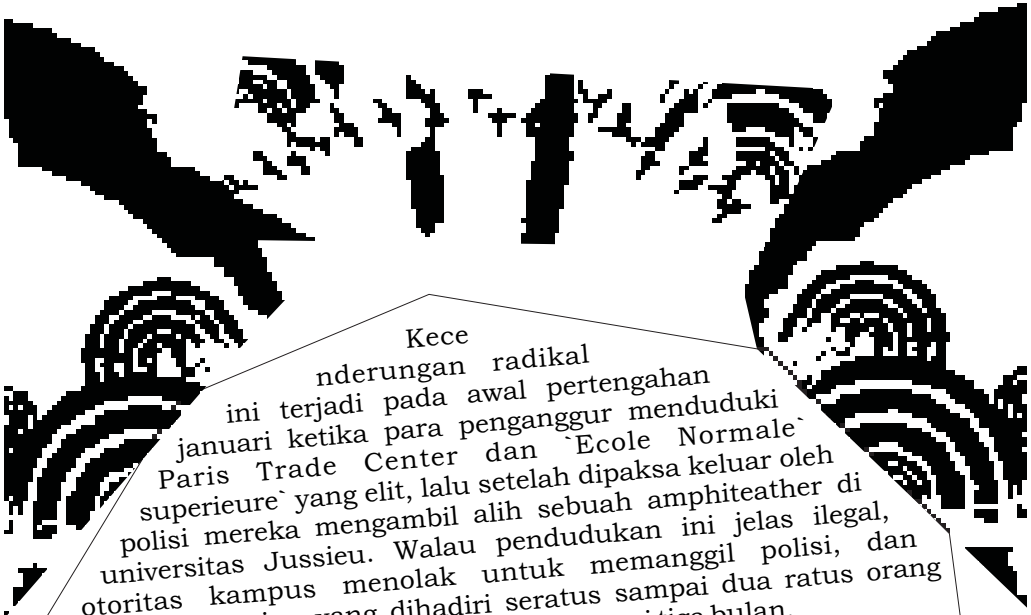
Beberapa aksi yang terjadi di Perancis baru-baru ini (yang hampir sama sekali tidak diberitakan di media Amerika) memperlihatkan sebuah perbedaan yang menyegarkan dari kaum “progresif” yang biasanya terlihat menuntut kesetaraan dari “perbudakan upah”.

Pada bulan desember dan januari, ribuan pengangguran berdemonstrasi di lusinan kota di perancis, dalam banyak kejadian mereka menduduki kantor-kantor pengangguran, ketenagakerjaan, perusahaan utiliti, dan agensi-agensi reposessi, menginvasi toko-toko dan restoran mewah, juga bersama-sama melakukan penyerangan di beberapa supermarket. Gerakan ini walau lebih hebat dari aksi-aksi pengangguran di AS, sayangnya sebagian besar gerakan berada di bawah kontrol assosiasi-assosiasi pengangguran resmi (didominasi oleh partai-partai kiri dan serikat pekerja). Tapi di pihak yang lain, kebanyakan aksi-aksi pendudukan yang terjadi diinisiatifkan oleh para individu-individu yang menolak direpresentasikan oleh para birokrat-birokrat asosiasi, mulai mengangkat suara dan beraksi untuk diri mereka sendiri.





[KAMI TIDAK MENGINGINKAN BAGIAN ROTI;
KAMI MENGINGINKAN PABRIK ROTINYA]



Kece
nderungan radikal
ini terjadi pada awal pertengahan
januari ketika para penganggur menduduki
Paris Trade Center dan `Ecole Normale`
superieure` yang elit, lalu setelah dipaksa keluar oleh
polisi mereka mengambil alih sebuah amphiteather di
universitas Jussieu. Walau pendudukan ini jelas ilegal,
otoritas kampus menolak untuk memanggil polisi, dan
pertemuan harian yang dihadiri seratus sampai dua ratus orang
selanjutnya diadakan di situ hingga dua sampai tiga bulan.

Sementara sebagian besar dari gerakan penganggur dikendalikan secara birokratik dan murni simbolik (ditujukan untuk menekan pemerintah agar melakukan beberapa reformasi), gerakan pendudukan di Jussieu menginginkan pelaksanaan sebuah forum permanen yang dicanangkan untuk debat publik. Mereka tidak hanya membuka pertemuan bagi para pengangguran, tapi juga bagi siapa saja yang tertarik untuk bergabung, gerakan ini juga mulai mencari hubungan di wilayah lainnya.

Dua prinsip dasar yang disetujui bersama oleh gerakan Jussieu: (1) bahwa aksi dan perjuangan harus dilakukan secara otonom (partai-partai, serikat pekerja, dan organisasi-organisasi hirarkis lainnya harus dianggap sebagai musuh oleh gerakan yang radikal), dan (2) bentuk kerja-upahan harus digantikan dengan aktifitas *self-organized* yang lebih bebas.

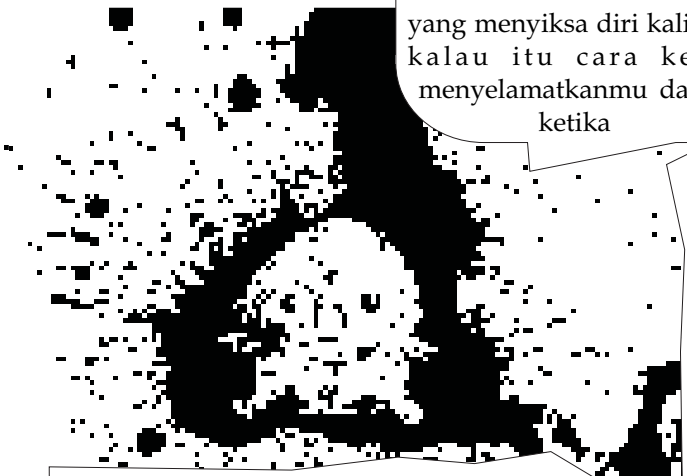


Kami Mengetahui Apa Yang Kalian Butuhkan
Lebih Baik Dari Kalian Sendiri
Karena Kami Adalah Para Spesialis!



Sejak kalian memilih kami, kami tidak pernah memikirkan hal yang lain selain kesejahteraan Kalian.

Kami benar-benar khawatir mengenai masalah pengangguran ini. Karena itu kami berusaha mencari solusi yang mungkin dari masalah ini. Kami ingin memberitahu kalian mengenai efek dari kemalasan yang menyiksa diri kalian sendiri (semua orang tahu kalau itu cara kerja iblis). kami ingin menyelamatkanmu dari bahaya dan kesengsaraan



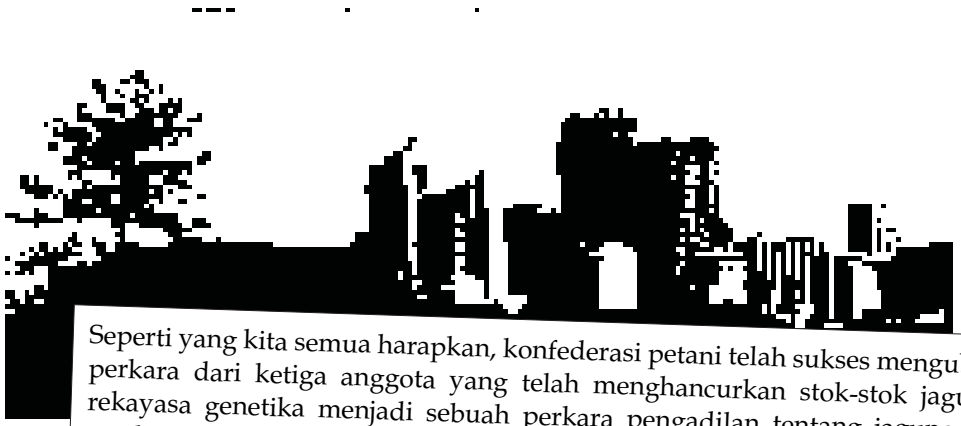
ketika orang-orang mulai mengambil kontrol untuk diri mereka sendiri dan memutuskan segalanya menurut kemauan mereka sendiri.

Setelah melalui kalkulasi yang panjang dan melelahkan, para ahli kami menemukan solusi terbaik untuk merevitalisasi alur profit (yang tentunya akan dibagikan kepada semua orang), yaitu dengan membuka lapangan-lapangan kerja baru secara maksimum demi kebutuhan manusia, profesi seperti: penyemir sepatu, penjaga pintu, pembungkus plastik di supermarket, atau pun pelayan

anji
ng kesayangan para bos. Dalam mengambil peranan penting dalam masyarakat, kami sangat percaya diri kalau para penganggur senang dengan kesempatan kerja ini.

Beberapa orang yang tidak puas selalu cepat mengkritisi tapi tidak pernah mengajukan ide-ide yang konstruktif tentang bagaimana menciptakan masa depan yang baik bagi kehidupan manusia. Mereka berusaha menyatakan bahwa program-program seperti ini (satu-satunya program yang dapat menyelamatkan peradaban) dan pekerjaan-pekerjaannya sangatlah tidak berguna dan menyengsarakan. Para kriminal-kriminal utopian ini menginginkan masyarakat mendahului profit, dan mengubah negara beradab ini menjadi barbarisme, seperti yang pernah terjadi di hari-hari gelap revolusi Perancis dan Komune Paris yang berdarah.





Seperti yang kita semua harapkan, konfederasi petani telah sukses mengubah perkara dari ketiga anggota yang telah menghancurkan stok-stok jagung rekayasa genetika menjadi sebuah perkara pengadilan tentang jagung itu sendiri dan perusahaan agro-industri multinasional yang memproduksinya. 10 saksi dari para ilmuwan, petani ekologis, dan konsumen bersaksi mengenai penetapan pemerintah atas kulitvasi jagung jenis ini adalah sangat berbahaya. 1800 orang yang berkumpul di luar gedung menuntut moratorium dari penjualan dan kultivasi jagung berbahaya ini. 292 organisasi dari 24 daerah juga mengekspresikan dukungan mereka. Apapun hasil yang akan keluar,[2] kejadian ini akan menandakan tahapan yang penting dari mobilisasi internasional untuk membela ekologi, petani agrikultur melawan perusahaan-perusahaan yang menggunakan bahan kimia yang berbahaya.

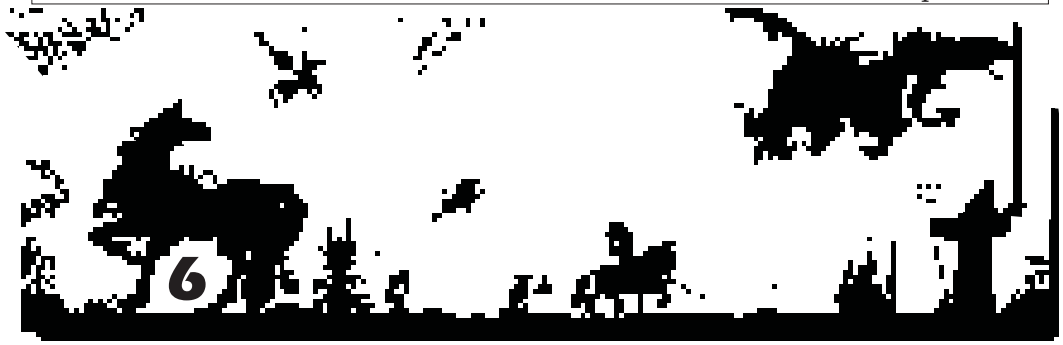
Konfederasi petani (3 februari)

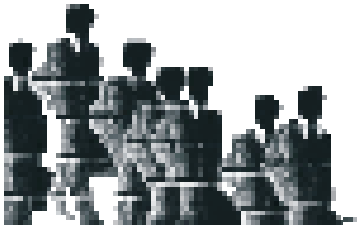
Dewan Jussieu mengklaim tidak merepresentasikan siapa pun, dewan tersebut diadakan hanya sebagai sebuah tempat bertemu di mana orang-orang dapat mendiskusikan apa saja yang mereka mau, dan apabila tertarik, dapat bergabung dengan yang lainnya untuk melaksanakan proyek yang disetujui ini. Dalam beberapa kejadian, seluruh gerakan yang mendadak ini dilakukan oleh beberapa lusin orang dari kelompok-kelompok pengelana, yang biasanya melakukan intervensi-intervensi di acara fashion show ataupun melempari tomat busuk ke wajah para agen-agen pajak; lalu menyerang sebuah supermarket dan memaksa pemiliknya untuk memberikan satu gerobak penuh makanan; lalu pergi ke *subway* dan pergi ke bagian kota lainnya untuk menyebarkan selebaran-selebaran ataupun graffiti yang bertuliskan: “waktu yang telah kau jual takkan pernah kau dapatkan kembali”, “kami tidak menginginkan bagian dari roti, kami menginginkan pabrik rotinya!”; dan setelah itu kembali ke dewan Jussieu untuk menceritakan hari yang penuh petualangan itu.

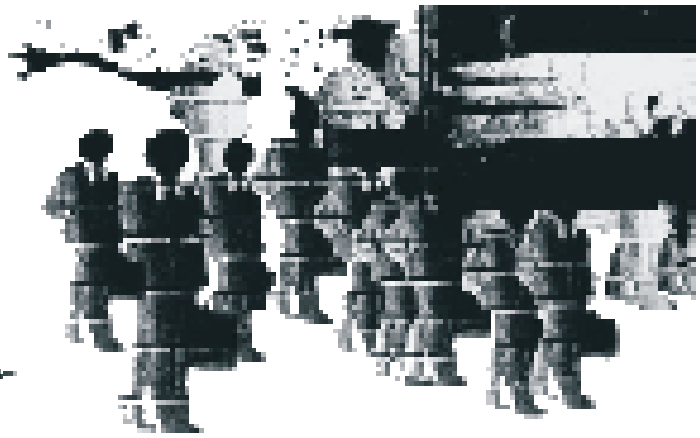
Di halaman selanjutnya kami telah menerjemahkan beberapa leaflet dan komunike. Kami menyebarkan materi-materi tersebut karena kami pikir hal ini mungkin dapat berguna dan dapat menantang orang-orang di negara lainnya yang menghadapi situasi yang sama. Sirkulasi ini tidaklah ditujukan supaya (seperti yang sering dilakukan oleh reportase-reportase kejadian dari gerakan-gerakan internasional lainnya) meliputi orang-orang dengan sebuah pertunjukan kejadian yang membesar-besarkan dan cenderung eksotis, yang memberi impresi bahwa revolusi hanya dapat terjadi dengan aksi dashyat tanpa henti yang hanya dapat dilakukan oleh kelompok masyarakat lain yang berada di bagian planet lainnya.

Kami bukannya berpendapat kalau Perancis sedang berada diambang pintu revolusi. Aksi yang dilaporkan di sini hanya dilakukan oleh minoritas dari populasi, dan gerakan sudah terlihat berakhir (selain pertemuan Jussieu yang diadakan seminggu dua kali). Tapi kami juga berpendapat kalau para partisipan gerakan ini telah menemukan bahwa kehidupan sesungguhnya di mulai dari pengalaman-pengalaman personal. Dan pengalaman seperti ini kadang kala membawa kita ke sesuatu hal yang lebih besar.

Biro Rahasia Publik
April 1998







Sesuatu yang tidak biasa sedang terjadi di negara ini. Sampai-sampai media, politikus, organisasi-organisasi pemerintah lainnya berusaha menutup-nutupi dan mendiamkannya. Dua bulan lalu Jospin secara blak-blakan menolak tuntutan para penganggur. Sejak saat itu serikat-serikat dan assosiasi pengangguran resmi menyuruh para penganggur untuk pulang ke rumah dan menyerahkan seluruh masalah kepada mereka. Media sama sekali tak menaruh mata, dan yang terjadi hanyalah penyebaran-penyebaran selebaran, tidak lebih dari itu.

Namun di sisi lain, hampir di semua tempat di negara ini para individu datang bersama-sama dengan kelompok-kelompok maupun kolektif lalu bergabung di pertemuan Jussieu dan mulai berdiskusi dengan yang lainnya secara langsung dan bebas.

Kami adalah salah satu dari mereka yang mengambil bagian pada pertemuan di universitas Jussieu ini. Selama akhir bulan dan setengah bulan ini sebuah forum yang kami organisasikan sendiri telah dilaksanakan setiap malam. Kami mulai saling berbicara dan mendengarkan satu sama lain"para penganggur", "pekerja miskin", "pelajar", "gembel", "kaum militan", "unionist", dan "siapa saja". Kami menaruh tanda kutip pada label-label individu di atas karena, selain saling berdiksusi, kami mulai menyadari bahwa label-label tadi hanya menutupi diri kami untuk mengisolasikan diri kami satu sama lain, bahkan untuk memanipulasi diri kami untuk saling menyakiti; selain jabatan sosial kami yang sebenarnya, kami semua merupakan subjek dari sebuah sejarah yang sama, penindasan yang sama, dan juga tergambarkan hampir dengan kebutuhan, keinginan-keinginan dan pertanyaan yang sama.



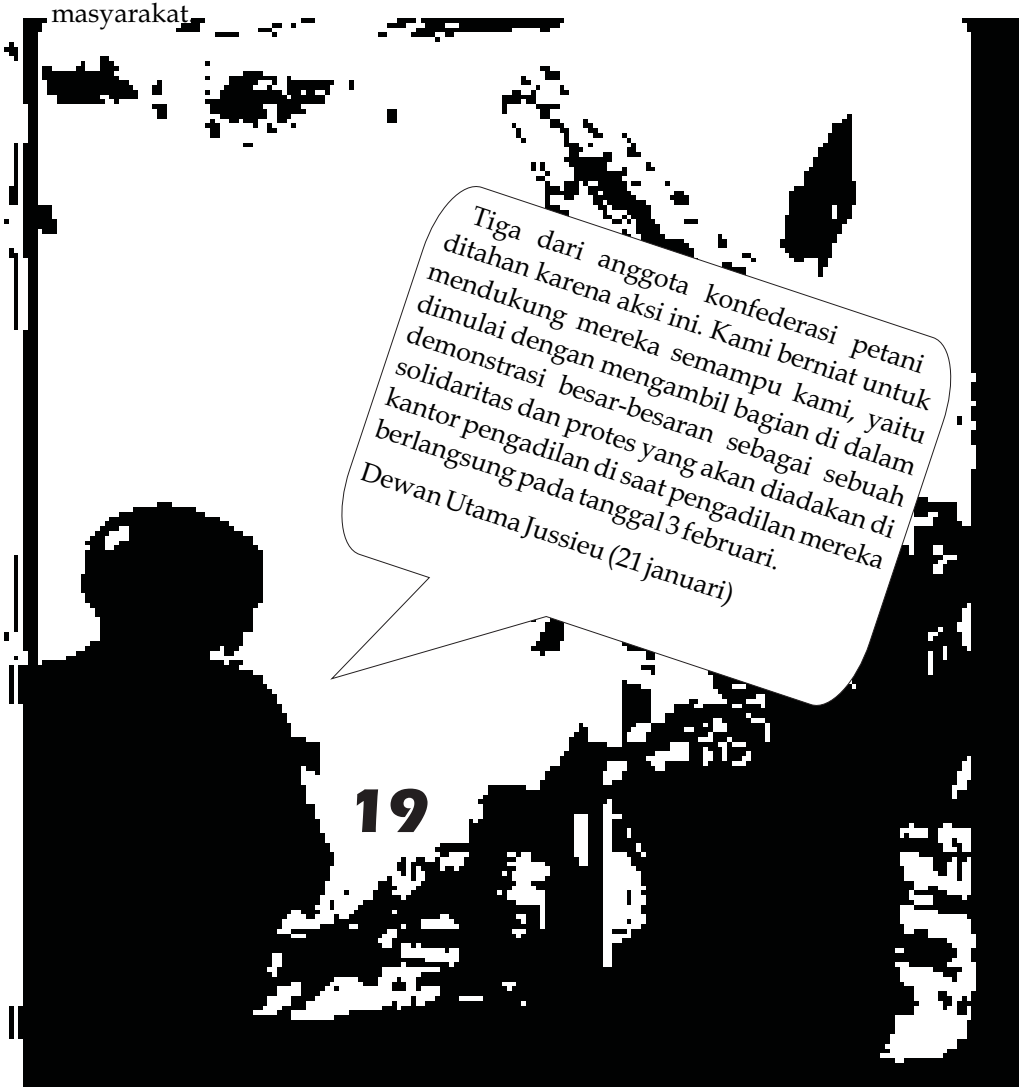
Teknik-teknik dominasi berkembang secara tajam--saking cepatnya bahkan melebihi peningkatan keuntungan dan pengangguran--di mana siapapun yang tidak berada di dalam lingkaran kekuasaan dihadapi pertanyaan seperti ini: apakah masih mungkin untuk mendengungkan kebenaran di saat banyaknya kekuatan-kekuatan ekonomi dan politik berada dalam satu liga untuk menutup-nutupinya? Bagaimana, di tengah-tengah sebuah populasi yang diubah menjadi penonton yang tuli, dapatkah kita merintangi perbuatan-perbuatan para pebisnis dan pendukung-pendukungnya untuk terus melakukan kegiatannya di siang hari yang terang, mengetahui kalau takkan ada yang akan menentang mereka, tidak peduli mereka salah atau benar? Di tengah-tengah kondisi seperti ini, bagaimana kita menghadapi situasi yang benar-benar darurat?

Menghadapi jagung-jagung rekayasa genetika Novartis dan pemerintah yang secara menjijikannya melegalkan keberadaan jagung ini, yang juga telah berbohong mengenai keamanan pengkonsumsiannya. Kawan-kawan dan aku sendiri berpikir bahwa aksi haruslah dilakukan sebelum terlambat.

Para demonstran yang bergabung di sebuah perkara pengadilan pertama kali mengenai tanaman rekayasa genetika, yang teriakan-teriakannya terdengar sampai ke dalam ruangan pada sore hari ini, pada saat yang bersamaan mengangkat perkara mengenai sebuah tatanan sosial yang beresiko meracuni kemanusiaan dan seluruh planetnya atas nama keseimbangan ekonomi dan perdagangan bebas.

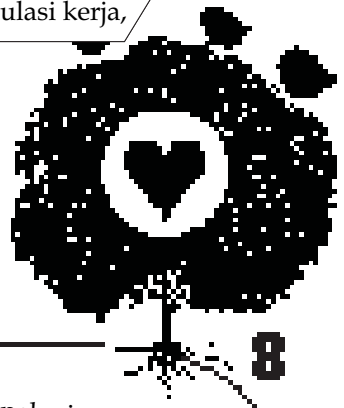
Re`ne riesel, "pernyataan pada agen pengadilan" (3 februari)

Pergerakan penganggur harus melihat hubungan yang sangat dekat antara aksi seperti ini dan aksi yang dilakukannya. Relasi-relasi pasar yang cenderung menon-aktifkan mayoritas masyarakat dari segala kekuasaan kehidupan mereka sendiri, adalah relasi sama yang menyebabkan degradasi konstan yang meningkat dari kondisi mendasar kebertahanan hidup oleh perusakan alam dan penyebaran racun ke seluruh populasi. Kapitalisme sama saja dengan bunuh diri, setiap kali melangkah menuju perkembangan baru, secara bersamaan juga langkah baru menuju bencana. Skala dan lingkup luas dari bencana dan ancaman yang disebabkannya menjadi masalah hidup dan mati untuk mempertanyakan kondisi alami masyarakat yang didominasi oleh relasi-relasi komoditi. Karena alasan untuk bertahan hidup, kita semua harus melakukan suatu transformasi radikal dari masyarakat.



Kami mulai untuk mendiskusikan SEGALA SESUATU. Di mulai dengan apa yang sebenarnya memporak-porandakan hidup kami, yaitu kerja dan ketidak bermaknaannya (kami menyimpulkan bahwa sembilan puluh persen dari produksi masyarakat sekarang ini adalah omong kosong tak berguna), upahnya yang menyedihkan, hirarkinya, horor kesehariannya; juga kebosanan dan kemalangan dari pengangguran, yang mulai kita sadari bahwa itu semua hanyalah bagian dari sirkulasi kerja,





sebuah ancaman yang tertanam di pikiran setiap pekerja, memaksa mereka untuk terus tunduk pada pemerasan ekonomi.

Kami juga membicarakan masalah uang dan perdagangan; juga kesehatan, makanan yang kita konsumsi, juga udara yang kita hirup. Dan semakin jelas bahwa, dari sisi mana pun kamu memahami masyarakat ini, kalian tidak akan dapat mengubahnya secara satu per satu tanpa mengubah keseluruhannya; karena segala sesuatunya telah dikaitkan dengan keuntungan dan uang, dan mahkluk hidup diperlakukan tidak lebih dari sekadar komoditi-komoditi lainnya: membayar lebih atau sengsara, dieksploitasi, lalu dibuang, layaknya sampah ketika tidak ada lagi yang dapat diperas untuk menghasilkan keuntungan. Setelah mencapai konklusi ini, kami memutuskan untuk mengkomunikasikannya pada yang lainnya.

Jadi kami mulai menulis selebaran. Tapi kami juga merasakan bahwa kontak langsung itu lebih penting, karena itu kami pergi ke kafetaria-kafetaria dari berbagai macam usaha untuk bertemu dan berdiskusi dengan para pekerja, juga melakukan invasi ke kantor-kantor (ketenaga kerjaan dan pengangguran, perusahaan utiliti, kantor surat kabar, restoran, dll) sebagai usaha untuk mengatakan kepada semua orang apa yang akan kita capai bersama di dalam pertemuan. Kami bertemu dengan para imigran ilegal dan mengekspresikan siapa diri kami, dengan para pemogok *wildcat*, dan juga dengan konfederasi petani yang menolak penggunaan jagung rekayasa genetika, karena kami semua sadar bahwa kesengsaraan yang kami alami bersama berasal dari penyebab yang sama: uang tunai, dan sistem yang menunjangnya.

Kami mulai mencari ide-ide yang lebih baik untuk sebuah masyarakat yang kami inginkan dengan melakukan beberapa eksprerimentasi langsung: pertemuan yang diadakan terus-menerus, membangun sebuah kebun kolektif agar kami dapat menanam sumber makanan kami sendiri, mengajarkan kedermawanan kepada penjaga toko (contoh-contoh utama dari kesombongan sosial); mencoba cara-cara yang berbeda dari hubungan interpersonal dalam permainan, menjelajah, mengadakan pesta makan malam. Seperti yang dikatakan oleh salah satu dari kami pada saat pertemuan: "selama dua bulan ini aku telah mendapatkan banyak teman, aku tidak pernah merasa bosan sedikit pun, dan dengan leganya aku mengatakan bahwa aku tidak lagi menunggu dengan gelisah cek per bulanku seperti yang dialami oleh banyak orang."



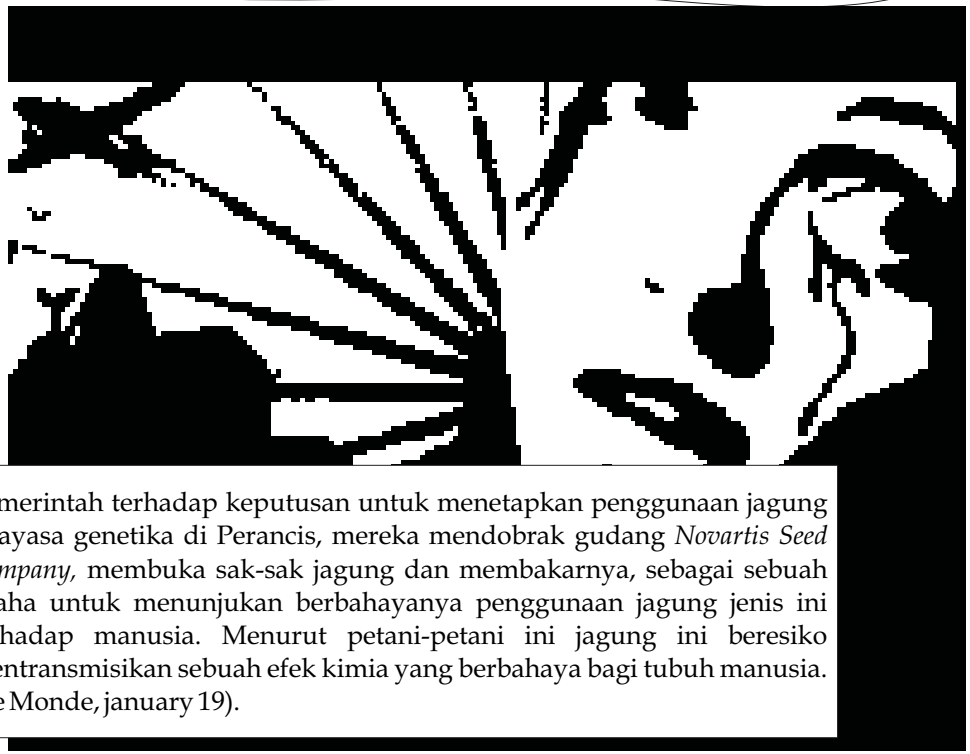
"Kemakmuran 358 milyuner--358 orang-orang terkaya di dunia--melampaui jauh pendapatan pertahun dari empat puluh lima persen orang-orang termiskin di planet ini yaitu, 2,6 milyar orang" (Le Monde Diplomatique, feb 1997). Kamu pasti sungguh naif untuk berpikir bahwa para politisi-politisi bijak itu dapat mengobati keluh-kesah dari kaum papa. Para politisi itu, tidak lain hanyalah administrator-administrator yang bertugas melayani master-master bumi yang sesungguhnya: para pemilik perusahaan multinasional.

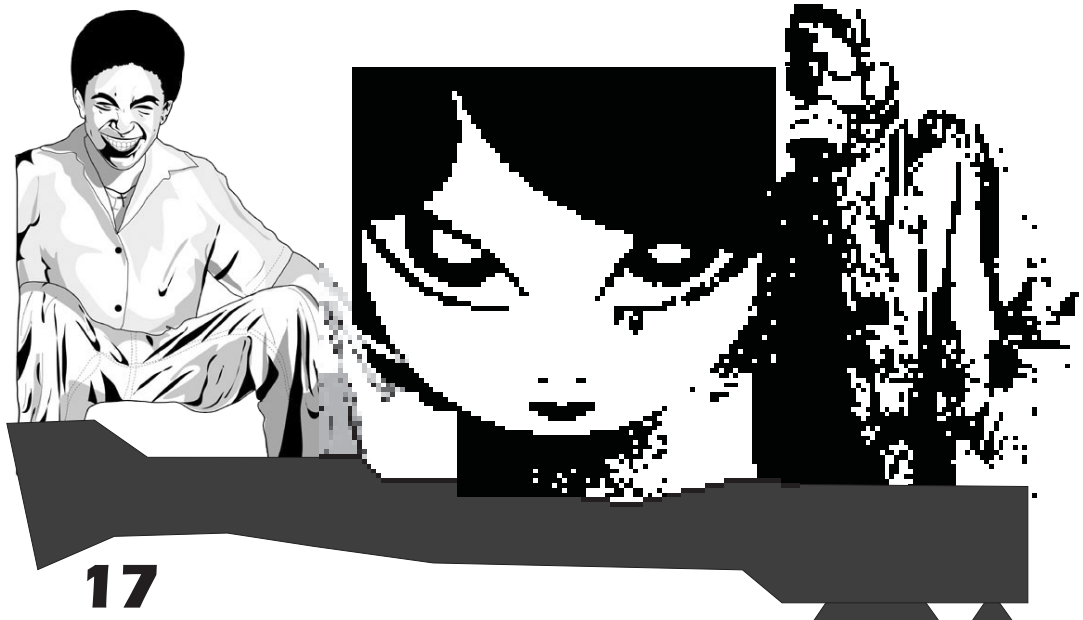
Kita memerlukan semangat untuk membangun sebuah "masyarakat yang bebas"semangat untuk kreasi sebuah masyarakat yang berbeda. Hal ini memang tampak lebih kompleks, namun lebih baik dibandingkan menunaikan cek perbulan kita dan pergi tidur, atau menunggu para pahlawan politik untuk memecahkan masalah kita. Dan proyek seperti ini memberikan kita manfaat yang lebih baik: sebuah "pendudukan" yang sangat berharga bagi umat manusia!

[Brittany]

***

Pada tanggal 8 january 1998, 200 anggota dari konfederasi petani bereaksi menentang pemerintah terhadap keputusan untuk menetapkan penggunaan jagung relayasa genetika di Perancis, mereka mendobrak gudang *Novartis Seed Company,* membuka sak-sak jagung dan membakarnya, sebagai sebuah usaha untuk menunjukan berbahayanya penggunaan jagung jenis ini terhadap manusia. Menurut petani-petani ini jagung ini beresiko mentransmisikan sebuah efek kimia yang berbahaya bagi tubuh manusia. (Le Monde, january 19).





Mayoritas dari para penganggur ini terpenjara sendiri oleh isolasi mereka. Gerakan ini sedang berada dalam persimpangan: di antara pilihan terus-menerus menuntut reformasi yang tidak mungkin dari sistem negara maju ini yang takkan membawa perubahan apapun pada para penganggur; ataukah mulai menyadari basis essensial dari problematika sebenarnya dan mulai mempertanyakan hubungan-hubungan sistem komoditi yang telah menghancurkan segalanya yang manusiawi yang pernah ada di masyarakat ini.

***

Sosiolog tertentu menggambarkan kita sebagai sebuah "generasi yang dikorbankan". Tapi, kami menolak untuk mengorbankan hidup kami demi kepentingan stok pasar, pemerintahan, dan politik busuk mereka. Kami memilih melakukan perjuangan di dalam keseharian kami yang dilakukan secara otonom. Kami tidak mempunyai pemimpin. Dewan kami menyamaratakan kekuasaan pada semuanya; komite-komitenya adalah subjek dari kolektif.

Wahai kawan pelajar, apabila tidak terjadi sebuah perubahan ekonomi dan sosial yang mendasar, kita semua akan berakhir menjadi penganggur di kemudian hari. Kami menyerukan kepada semua orang untuk mendukung hak-hak para penganggur dan pekerja untuk sebuah kehidupan yang lebih baik. Setiap individulah yang akan mempengaruhi bagaimana wajah masa depan nantinya. Jangan biarkan mereka yang memutuskannya untukmu! Lawan balik!

Komite Aksi Pelajar Menengah Atas

Kami juga memperingatkan kepada para musuh-musuh kami, (bankir, pemodal, politisi, administrator, dan jurnalis) bahwa setelah kami telah memecahkan rantai isolasi kami, mereka tidak akan dapat lagi melakukan perbuatan-perbuatan kotor terhadap kami.

Kami telah direpresi (cara pemerintah merespons gerakan kami). Kami semua juga berjuang untuk membebaskan teman-teman kami yang dipenjara. Dan kami akan terus menerus berefleksi dan kritis (juga antara satu dengan yang lain).

Kami juga tidak hanya berkonklusi bahwa tidak akan pernah ada kerja yang cukup bagi semua orang (yang keduanya disebabkan oleh mesin-mesin dan juga perbudakan baru di negara-negara dunia ketiga), namun walaupun lapangan kerja itu ada, kami tidak berkeinginan untuk bekerja satu jam pun hanya untuk menghasilkan kebodohan, sampah yang tidak berguna, dan karena seluruh keperluan produksi haruslah dieksaminasi kembali dan didasari atas kebutuhan dan hasrat kita. Seluruh uang yang ada di dunia ini, walau itu dibagikan secara rata pada semua orang, tidak akan memberikan perubahan yang berarti. (Kami akan tetap menerima uang yang kami tekan pada mereka, tapi uang bukanlah yang sebenarnya kami inginkan.)



Selama Uang Ada, Maka Tidak Akan Pernah Cukup Untuk Semua Orang

Refleksi ini secara alami telah membuat kami sadar bahwa kami perlu membangun bentuk yang berbeda dari masyarakat, sebuah tatanan di mana setiap orang dapat menentukan sendiri aktifitas dan produksi mereka dari pada menjadi budak dari sistem produksi sekarang ini. Ini memang sebuah proyek yang besar. Tapi semenjak kami semua adalah "pengangguran", kami mempunyai satu harta karun yang tidak berharga, yaitu, waktu! Dan sejak saat ini kami memutuskan untuk menggunakan setiap waktu bagi kehidupan kami, untuk sebuah proyek-proyek yang menghasilkan momen-momen yang hidup dalam kehidupan kami, dari pada melewatkan waktu dengan kerja-kerja yang hampa setiap hari, pulang rumah dan menonton tv dan mengulangi hari yang sama di keesokan harinya sampai ajal tiba atau pun menunggu antrian panggilan kerja di kantor-kantor, menanti pekerjaan yang absurd.



Kami tahu kalau jutaan orang mempunyai perasaan dan ide yang sama, walau dalam banyak kasus keinginan seperti ini terkubur di dalam jurang perasaan mereka. Namun segala sesuatunya terserah pada kita semua, jika kita menginginkan untuk lepas dari isolasi-isolasi dan kepatuhan kita masing-masing. Kami mulai mengunjungi satu sama lain. Diskusi mengambil tempat di Paris dan beberapa daerah lainnya. Organisasi dan aksi bersama-sama dikoordinasikan.

Kontradiksi mendasar dari gerakan ini berada di antara kecenderungan untuk membatasi dirinya sendiri pada tuntutan reformasi yang diserukan oleh para birokrat asosiasi dan kecenderungan radikal untuk menghapus seluruh sistem yang di setujui dan diekspresikan di dewan pertemuan Universitas Jussieu. Sejauh ini para birokrat dan para spesialis ini mempunyai kepentingan yang berbeda, mereka tidak menginginkan masalah ini mencapai pada puncaknya, karena apabila itu terjadi, mereka juga akan kehilangan pekerjaan mereka. Mereka tidak mempunyai keinginan lain, selain untuk membawa gerakan pada perjuangan absurd yang takkan pernah dimenangkan maupun berakhir. Satu hal yang tidak mereka inginkan adalah ketika semuanya telah kehilangan kontrol.

Masalah yang serius di dalam gerakan ini adalah bagaimana menghapus isu-isu reformis yang dianjurkan oleh para spesialis dari isu sentral pengangguran, dan bagaimana menarik pelatuk reaksi berantai yang akan menyebar ke seluruh masyarakat dan pada akhirnya akan menghentikan seluruh tirani dari ritme produksi. Pemberontakan Mei 1968 menghasilkan efek seperti ini. Namun para organisasi birokrat kiri pada waktu itu (Partai Komunis Perancis), yang mempunyai pengikut kuat dari para pekerja, dengan sangat sukses menyabotase gerakan ini. Walau begitu, gerakan Mei 68 ini menunjukan sebuah keefektifan yang menakjubkan dari kelompok-kelompok kecil yang berjumlah lusinan orang yang mengimplementasikan apa yang mereka inginkan dan putuskan. Kelompok ini memberi kebebasan dalam beraksi maupun berpendapat--karena hanya jika orang-orang mempunyai sesuatu yang dilakukan secara bersama, mereka juga mempunyai sesuatu yang ingin disampaikan.

***



Sampai sekarang ini, momok pengangguran telah digunakan oleh sistem kapitalis untuk meneror masyarakat agar menerima segala jenis pekerjaan yang disodorkan kepada mereka, dan lebih absurd lagi, menerimanya dalam kondisi apa saja. Bukankah ini saatnya bagi kita, untuk mempertanyakan seluruh makna dari produksi yang kita lakukan? Apa yang kita produksi? Untuk siapa? Bagaimana? Apa dampaknya pada kehidupan sosial dan ekologi? Mulailah berhenti untuk menggantungkan hidup kita kepada para spesialis yang mengklaim berbicara dan berjuang demi kehidupan kita. Semuanya terserah pada kita untuk memutuskan apa yang mungkin, apa yang kita mau, dan bagaimana cara mendapatkannya. Semua tergantung pada diri kita untuk mengklaim kekuasaan pada diri kita sendiri, semua terserah pada kita untuk mengambil kembali sumber daya alam material yang telah dirampok dari kita secara politis dan finansial.

15

***

Orang yang tidak bekerja memiliki waktu luang yang banyak, karena mereka telah terlepas dari belenggu produksi. Mereka menjadi berbahaya ketika mereka mencari sesuatu yang signifikan dengan waktu yang luang itu. Pilihan sebenarnya bukanlah bekerja dan mendapat upah atau pun menjadi penganggur, tapi antara aktifitas yang bebas dengan aktifitas yang menciptakan keterasingan (alienasi).

Gerakan ini dapat menjadi platform demi artikulasi dari seluruh perjuangan yang terpisah yang telah berhasil mencapai tahap yang sama dalam perjuangan melawan seluruh sistem komoditi.



Bagi kami, kesejahteraan yang sebenarnya tidak ada hubungannya sama sekali dengan uang dan komoditi. Kami menemukan kekayaan di dalam pertemuan-pertemuan kami, rencana kolektif, dan juga di dalam mimpi-mimpi kami yang lain, sebuah masyarakat yang manusiawi--sebuah masyarakat di mana semua orang dapat bergabung untuk membayangkan bentuknya dan mengkreasikannya.

[7 maret]

Kami menduduki E`cole` Normale` Superieure`, saat ini adalah sebuah alasan yang tak dapat menunggu: kami menginginkan sebuah forum untuk dapat mendiskusikan sesuatu dan menperdebatkannya. Isolasi-isolasi dari para individu merupakan poin lemah dari perjuangan-perjuangan sebelumnya dan merupakan senjata utama dari sistem sekarang ini, isolasi haruslah dihancurkan.

[9 januari]

Kami menduduki markas nasional partai sosialis sebagai sebuah respons dari pernyataan Jospin (perdana menteri partai sosialis) di TV semalam. Jauh dari niatan lain, gerakan ini dilakukan untuk mempertanyakan seluruh organisasi kerja dan isu-isu sosial yang mendasar, yang dengan secara hati-hati dihindari oleh Jospin dalam pidato-pidatonya. Karena inilah kami menyerukan kepada semua orang untuk mengorganisaikan diri mereka untuk meneruskan dan mempertahankan perjuangan.

[22 januari]

***

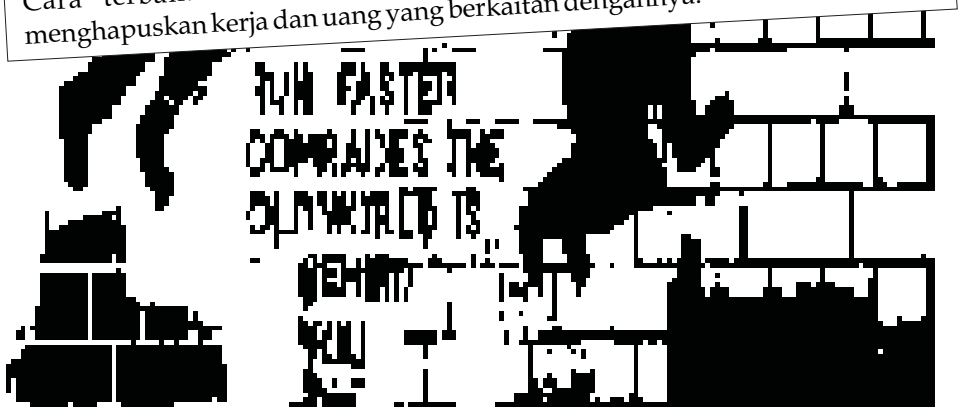
Kamu tidak memerlukan agensi-agensi ketenagakerjaan untuk melakukan PENDUDUKAN! Bergabunglah dengan kami di, Dewan pertemuan di unversitas Jussieu, tiap minggu pada pukul 06:00 sore.

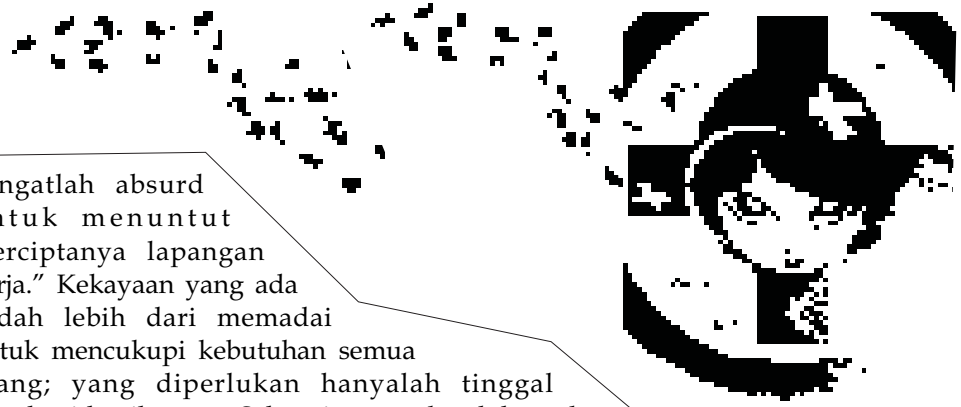
***

Perjalanan kami adalah hari-hari aktif pertemuan, hari-hari di mana kami bermain-main dengan kota dan dengan hidup. Kami mencoba untuk tidak memapankan rutinitas, namun mencari inspirasi dalam membangkitkan ekspresi imajinasi setiap orang. Beberapa orang menganggap antusiasme kami berlebihan. Kami tidak mengklaim lebih superior dari orang lain, tapi kami merasakan bahwa kebersamaan kami mengandung sebuah benih keajaiban. Sedikit demi sedikit hubungan baru tercipta; kami menemukan kembali momen kebebasan; kedatangan bersama mimpi-mimpi kami, bahkan kegilaan kami, membawa kami menuju sebuah realita yang bersemangat dari sebelumnya. Musim dingin sudah lama melanda, biarkan bunga-bunga bermekaran di musim semi yang cerah.

***

Cara terbaik untuk menghapuskan pengangguran adalah dengan menghapuskan kerja dan uang yang berkaitan dengannya.





Sangatlah absurd untuk menuntut "terciptanya lapangan kerja." Kekayaan yang ada sudah lebih dari memadai untuk mencukupi kebutuhan semua orang; yang diperlukan hanyalah tinggal membagi-bagikannya. Sebagaimana seluruh bentuk-bentuk produksi yang tidak melayani kepentingan yang sebenarnya, sebuah revolusi sosial akan menutup pabrik-pabrik dan menghapuskan pekerjaan-pekerjaan yang tidak berguna dalam dua belas jam dari pada kapitalisme selama dua belas tahun. Kami tidak menginginkan kesempatan kerja yang total, kami menginginkan "kesempatan hidup yang utuh".

***

Membuat tuntutan seperti ini adalah benar secara moral maupun strategi, layaknya benefit bagi pengangguran ataupun jasa pelayanan publik yang gratis. Namun sebuah gerakan sosial seharusnya tidak membatasi dirinya hanya sampai di sini. Menjumlahkannya untuk menuntut keadilan dari seluruh kekuatan-kekuatan yang didasari atas ketidakadilan. Slogan terkenal: "REALISTISLAH, DAN TUNTUT YANG TAK MUNGKIN!" bukanlah semata sloganis, lirikal, provokatif dan membesar-besarkan, namun merupakan suara yang paling masuk akal dan sehat. Siapapun kita, pelajar, pekerja, atau pun penganggur, apa yang kita perlukan adalah tempat, waktu untuk bertemu, untuk membagi dan menceritakan mimpi-mimpi dan keinginan kita, dan membangun kembali hidup kita. Kita harus menuntut keindahan dan kesejahteraan bukannya kesempatan kerja!

Be Realistic
Demand The Impossible!